

\*\*\* POLIEVKY \*\*\*

\*\*\* SOUPS \*\*\*

0,33 l	<b>Cesnačka so syrom a opraženým chlebom</b>	2,90 €
	(vývar, cesnak, syr, opražený chlieb) * (1, 3, 7)	
	Garlic soup with cheese and bread croutons (broth, garlic, cheese, croutons)	
0,33 l	<b>Slepačí vývar s mäsom a nit'ovkami</b>	2,90 €
	(slepačie mäso, rezance, zelenina) * (1, 3, 9)	
	Chicken soup with meat and noodles (chicken meat, noodles, vegetables)	
0,33 l	<b>Kapustnica s kyslou smotanou</b> * (1, 7, 9, 10)	3,30 €
	(kapusta, údené mäso, klobása, kyslá smotana, huby)	
	Cabbage soup with sour cream (cabbage, smoked meat, sausage, mushrooms, sour cream)	
0,33 l	<b>Fazuľová polievka s údeným mäsom</b>	3,30 €
	(údené mäso, fazuľa, zelenina) * (1, 9, 10)	
	Bean soup with smoked meat (smoked meat, bean, vegetables)	
0,33 l	<b>Držková polievka</b>	3,30 €
	(hov. držky, cibuľa, vývar, majorán) * (1, 9, 10)	
	Tripe soup (beef tripe, onion, broth, majoram)	

\*\*\* SLOVENSKÉ HALUŠKY \*\*\*

\*\*\* SLOVAK NOODLES "HALUŠKY" \*\*\*

400 g	<b>Bryndzové halušky</b>	6,80 €
	(halušky, bryndza, slanina) * (1, 7)	
	Slovak noodles "halušky" with sheep cheese (noodles, sheep cheese, bacon)	
400 g	<b>Syrokrémové halušky</b>	6,80 €
	(halušky, syrokrem, slanina) * (1, 7)	
	Slovak noodles "halušky" with cream cheese (noodles, cream cheese, bacon)	
400 g	<b>Kapustové halušky</b>	6,80 €
	(halušky, dusená kyslá kapusta, slanina) * (1)	
	Slovak noodles "halušky" with cabbage (noodles, cabbage, bacon)	
420 g	<b>Furmanské halušky</b>	6,80 €
	(halušky, údený syr, smotana, slanina) * (1, 7)	
	Slovak noodles "halušky" of furmanswise (noodles, smoked cheese, cream, bacon)	
500 g	<b>Tajomstvo salaša</b>	7,50 €
	(halušky, dusená kapusta, pečené koleno, slanina) * (1)	
	"Salaš" speciality (noodles, cabbage, roasted pork knee, bacon)	
500 g	<b>Bačovské halušky</b>	7,50 €
	(halušky, bryndza, klobása, pečené mäso, syr, slanina) * (1, 7)	
	Slovak noodles "halušky" of shepherdswise (noodles, sheep cheese, sausage, roasted meat, cheese, bacon)	

\*\*\* TRADIČNÉ JEDLÁ \*\*\*  
\*\*\* TRADITIONAL MEALS \*\*\*

- 150 g Sviečková na smotane s knedľou** **6,90 €**  
(hovädzie mäso, smotana, parená knedľa) \* (1, 3, 7, 9, 10)  
Sirloin in cream sauce with dumplings (beef meat, cream, dumplings)
- 150 g Baraní perkelt s haluškami** **7,20 €**  
(baranie mäso, halušky, kyslá smotana) \* (1, 7, 9, 10)  
Mutton "perkelt" with Slovak noodles "halušky" (mutton meat on gravy, Slovak noodles)
- 0,5 l Držky na paprike** **5,80 €**  
(hovädzie držky, cibuľa, paprika) \* (1, 9)  
Beef tripe on red pepper (beef tripe on gravy, onion, pepper)
- 0,5 l Kotlíkový guláš z diviny** **6,00 €**  
(divina, zemiaky, cibuľa, červené víno) \* (1, 9, 10, 11)  
Kettled venison Goulash (venison meat, potatoes, onion, red wine)
- 150 g Divinový guláš so žemľovou knedľou** **7,00 €**  
(divina, žemľová knedľa, červené víno) \* (1, 3, 7, 9, 10)  
Venison Goulash with bread dumpling (venison meat, bread dumplings, red wine)
- 150 g Pečené brav. pliecko s dus. kapustou a knedľou** **6,90 €**  
(br. pliecko, kapusta, knedľa) \* (1, 3, 9, 10, 11)  
Roasted pork, stewed cabbage, dumplings (pork shoulder, cabbage, dumplings)
- 150 g Maďarský guláš s knedľou** **6,90 €**  
(hovädzie mäso, rajčiny, paprika, parená knedľa) \* (1, 3, 9, 10)  
Hungarian Goulash with dumplings (beef meat on gravy, tomato, pepper, dumplings)
- 160 g Vyprážený syr so šunkou** **6,90 €**  
(eidam syr, šunkový nárez, trojobal) \* (1, 3, 7)  
Fried Edam cheese with ham (breaded Edam cheese with ham sausage) \* (1, 3, 7)

\*\*\* CESTOVINY \*\*\*  
\*\*\* PASTA \*\*\*

- 200/100g Zapekané cestoviny s kuracím mäsom, kukuricou a brokolicou** **7,30 €**  
\* (1, 3, 7, 10)  
(cestoviny, kuracie prsia, kukurica, brokolica, cibuľa) \* (1, 3, 7, 9, 10)  
Baked pasta with chicken and cheese sauce, corn and brocoli  
(pasta, chicken breasts, corn, brocoli, onion)

\*\*\* **HYDINOVÉ MÄSO** \*\*\*  
\*\*\* **CHICKEN** \*\*\*

- 150 g **Kuracie prsia na grile plnené šunkou a syrom Vršatec, hubová omáčka** 8,00 €  
(kur. prsia, šunka, syr Vršatec, huby) \* (1, 9, 10, 11, )  
Grilled chicken breast stuffed with ham and smoked cheese Vršatec, mushrooms sauce (chicken breast, ham, cheese Vršatec, mushrooms)
- 200 g **Kurací steak** 7,80 €  
(kur. prsia, bylinkové maslo) \* (1, 9, 10, 11, )  
Chicken steak with butter  
(chicken breast, herb butter)
- 150 g **Soté so syrovou omáčkou („Lazník“)** 7,80 €  
(kur. prsia, šampiňóny, cibuľa, syrová omáčka) \* (1, 7, 9, 10, 11, )  
Sauté with cheese cream („Hillbilly“)  
(chicken breast, agaric, onion, cheese cream)
- 150 g **Vyprážené/ grilované kuracie prsia plnené šunkou a syrom („Cordon bleu“)** 8,00 €  
(kur. prsia, šunkový nárez, syr, trojobal) \* (1, 3, 7, )  
Cordon bleu (fried chicken breasts filled with ham sausage and cheese)
- 150 g **Kuracie prsia v zemiakovom cestíčku** 7,90 €  
(kur. prsia, zemiakové cestíčko, syr) \* (1, 3, 7, )  
Chicken breasts in potato batter (breasts in potato batter, smoked cheese)

\*\*\* **BRAVČOVÉ MÄSO** \*\*\*  
\*\*\* **PORK** \*\*\*

- 150 g **Pikantné soté so šampiňónmi, paprikou, slaninou** \* (1, 9, 10, 11, ) 8,20 €  
(br.panenka, šampiňóny, paprika, slanina, cibuľa, chili, šťava)  
Spicy stew with champignons, pepper, bacon (sliced tenderloin, champignons, bacon, onion pepper, )
- 200 g **Steak „Cigáň“** 9,00 €  
(br. karé na grile, restovaná cibuľa, feferóny, cesnak, slanina) \* (1, 7, )  
Gipsy steak (pork cutlet, onion, sharp red pepper, garlic, bacon)
- 200 g **Panenka na grile v slaninovej košielke** 9,40 €  
(br. panenka, slanina) \* (1, 3, 7, 9, 10, 11, )  
Grilled tenderloin in bacon (tenderloin, bacon)
- 150 g **Černo-horský rezeň** 7,90 €  
(br. karé, zemiakové cestíčko, strúhaný syr) \* (1, 3, 7, )  
Cutlet in potato batter with cheese (cutlet in potato batter, cheese, )
- 150 g **Vyprážený rezeň** 7,90 €  
(br. karé, trojobal) \* (1, 3, 7, )  
Fried schnitzel (breaded cutlet)

\*\*\* **HOVÄDZIE MÄSO** \*\*\*  
\*\*\* **BEEF** \*\*\*

- 150 g Hovädzie soté so šampiňónmi** **9,50 €**  
(hov. sviečková, šampiňóny, cibuľa, cesnak) \* (1, 9, 10, 11, )  
*Sauté with mushrooms* (sirloin, mushrooms, onion, garlic)
- 200 g Hovädzí steak s viedenskou cibuľkou** **14,00 €**  
(hov. sviečková, bylinkové maslo, cibuľa ) \* (1, 7, )  
*Steak* (sirloin, herb butter, onion)

\*\*\* **ŠPECIALITY SALAŠA** \*\*\*  
\*\*\* **SPECIALITIES OF SALAŠ** \*\*\*

- 150 g Pikantné soté s pórom, mandľami a šamp. v zemiakovej placke so syrom** **8,80 €**  
(kur., bravč., hov. mäso, pór, mandle, šamp., cibuľa, kečup, syr) \* (1, 3, 7, )  
*Spicy stew meat with leek, almond, mushrooms in potato pancake, cheese*  
(chicken ,pork, beef meat, leek, almond, agaric, onion, ketchu, cheese)
- 550 g Misa pre dvoch** **19,30 €**  
(150g kurací Cordon bleu, 100g br. panenka, 100g hov. sviečková na grile, 100g kuracie prsia, anglická zelenina, 2x volské oko) \* (1, 3, 7, 9, 10, 11, )  
*Mix grill for two person*  
(100g chicken Gordon bleu, 100g tenderloin, 100g grilled sirloin, 100g chicken breasts, english vegetables, 2 fried eggs)
- 500 g Pečené údené koleno** **8,30 €**  
(úd. br. koleno, chren, kys. kapusta, horčica, feferóny) \* (9, 10, 11, )  
*Smoked pork knee*  
(smoked pork knee, sour cabbage, mustard, horseradish, red sharp pepper)
- 100 g Doblok na bravčové koleno** **0,90 €**  
(za každých 100 g nad 500 g bravčového kolena)  
Knee overweight  
(each 100 g over 500 g of pork knee)

\*\*\* **JEDLÁ Z RÝB** \*\*\*  
\*\*\* **FISH** \*\*\*

<b>150 g</b>	<b>Losos na grile s cesnakovým dressingom</b> (losos, bylinkové maslo, cesnakový dressing, citrón) * <sub>(1, 4, 7, 9, 10, 11,)</sub> <i>Grilled salmon with garlic dressing</i> (salmon, herb butter, garlic dressing, lemon)	<b>14,00 €</b>
<b>10 g</b>	<b>Doblok na rybu za každých 10 g</b>	<b>1,50 €</b>

\*\*\* **BEZMÄSITÉ JEDLÁ** \*\*\*  
\*\*\* **MEATLESS DISHES** \*\*\*

<b>200 g</b>	<b>Hríbové rizoto so syrom</b> (ryža, hríby, cibuľa cesnak, smotana) * <sub>(1, 7,)</sub> <i>Mushrooms risotto with chesse</i> (rise, mushrooms, onion, garlic, chesse)	<b>7,10 €</b>
<b>120 g</b>	<b>Vyprážený oštiepok</b> (údený oštiepok, trojobal) * <sub>(1, 3, 7)</sub> <i>Fried Slovak smoked cheese oštiepok</i> (breaded smoked cheese)	<b>6,50 €</b>
<b>120 g</b>	<b>Vyprážený syr</b> (eidam syr, trojobal) * <sub>(1, 3, 7)</sub> <i>Fried Edam cheese</i> (breaded Edam cheese)	<b>6,50 €</b>

\*\*\* **DETSKÉ MENU** \*\*\*  
\*\*\* **CHILDREN'S MENU** \*\*\*

<b>75/100g</b>	<b>Kuracie prsia na grile, ryža, kompót</b> * <sub>(1)</sub> (kuracie prsia, ryža, kompót) <i>Chicken breasts on grill, rice, compote</i>	<b>6,00 €</b>
<b>75/100g</b>	<b>Vyprážené kuracie nugetky, hranolčeky</b> (kuracie prsia, trojobal, opekané zemiaky) * <sub>(1, 7,)</sub> <i>Fried chicken nuggets, fried potatoes</i>	<b>6,00 €</b>
<b>60/100g</b>	<b>Vyprážený syr, hranolčeky, tatarská omáčka</b> (eidam syr, trojobal) * <sub>(1, 3, 7)</sub> <i>Fried Edam cheese, Chips, Tatar sauce</i>	<b>6,00 €</b>

\*\*\* **ŠALÁTOVÉ TANIERE** \*\*\*  
\*\*\* **SALAD PLATES** \*\*\*

- 300/150g **Zelenin. šalát s grilovaným kuracím mäsom** 7,50 €  
(zeleninový šalát, kur. prsia, toast, balzam. ocot) \*<sup>(1, 3, 7,)</sup>  
Vegetable salad with grilled chicken  
(vegetable salad, chicken breast, toast, balsam. vinegear)
- 300/150g **Zeleninový šalát s grilovaným lososom** 10,50 €  
(zeleninový šalát, losos, maslo, toast, balzam. ocot) \*<sup>(1, 3, 4, 7,)</sup>  
Vegetable salad with grilled salmon  
(vegetable salad, salmon, toast, balsam. vinegear)  
Balsam. vinegear)

\*\*\* **ŠALÁTY** \*\*\*  
\*\*\* **SALATS** \*\*\*

- 150 g **Miešaný zeleninový šalát** 2,20 €  
(zeleninový šalát - rajčina, paprika, uhorka,  
hlávkový šalát, pór, kukurica)  
Mixed vegetables salad (vegetables salad - potato, pepper, cucumber,  
Lettuce salad, leek, corn)
- 150 g **Kapustový šalát** (kapusta, mrkva, cibuľa) 2,00 €  
Cabbage salad (cabbage, carrot, onion)
- 150 g **Mrkvový šalát** (mrkva, med, citrónová šťava) 2,00 €  
Carrot salad (carrot, honey, lemon juice)
- 150 g **Uhorkový šalát** (šalátová uhorka) 2,00 €  
Cucumber salad (cucumber, winegear)

\*\*\* **KOMPÓTY** \*\*\*  
\*\*\* **COMPOTE** \*\*\*

- 150 g **Broskyňový kompót** 2,00 €  
Peach compote

\*\*\* **OMÁČKY A DRESINGY** \*\*\*  
\*\*\* **SAUCE AND DRESSINGS** \*\*\*

- 60 g **Syrová omáčka** \*<sup>(1, 7,)</sup> 1,30 €  
Cheese sauce
- 60 g **Hubová omáčka** \*<sup>(1, 7, 9, 10, 11,)</sup> 1,30 €  
Mushrooms sauce
- 40 g **Jogurtový dressing s cesnakom** \*<sup>(7,)</sup> 1,10 €  
Yoghurt dressing with garlic
- 40 g **Brusnicový dip** \*<sup>(7,)</sup> 1,30 €  
Cranberry dip \*<sup>(7,)</sup>

\*\*\* **DEZERTY A ZMRZLINOVÉ POHÁRE** \*\*\*  
\*\*\* **DESSERTS AND ICE-CREAM SUNDAES** \*\*\*

200 g	<b>Palacinky s džemom</b> (palacinky, džem, šľahačka, poleva) * <sub>(1, 3, 7,)</sub> Pancakes with jam (pancakes, jam, whipped cream, topping)	5,00 €
200 g	<b>Palacinky s arašidovou náplňou</b> (palacinky, arašidová náplň, šľahačka, poleva) * <sub>(1, 3, 5, 7, 8,)</sub> Pancakes with choco-peanut spread (pancakes, choco-peanut cream, whipped cream, topping)	5,00 €
200 g	<b>Zmrzlinový pohár s ovocím</b> (zmrzlina, ovoce, šľahačka, poleva) * <sub>(7,)</sub> Ice-cream sundae with fruits (ice-cream, ,whipped cream topping, fruit)	5,50 €
350 g	<b>Makové/ orechové šúľance</b> (zemiakové šúľance, mak, cukor, maslo) * <sub>(1, 3, 7,)</sub> Poppy seed/nut dumplings (potato dumplings, poppy seed, nut,sugar,butter)	5,50 €

\*\*\* **PRÍLOHY** \*\*\*  
\*\*\* **SIDE DISHES** \*\*\*

200 g	<b>Americké zemiaky</b> American potatoes	2,00 €
200 g	<b>Opekané zemiaky</b> Roasted potatoes	2,00 €
200 g	<b>Varené zemiaky</b> Cooked potatoes	2,00 €
150 g	<b>Hranolčky</b> Chips	2,00 €
200 g	<b>Krokety</b> Croquets	2,00 €
200 g	<b>Sedliacke zemiaky</b> (cibuľa, slanina) Farmer´s potatoes (onion, bacon)	2,40 €
200 g	<b>Ryža</b> Rise	2,00 €
160 g	<b>Parená knedľa</b> * <sub>(1, 7,)</sub> Dumpling * <sub>(1, 7,)</sub>	2,00 €
200 g	<b>Žemľová knedľa</b> * <sub>(1, 7,)</sub> Bread dumpling * <sub>(1, 7,)</sub>	2,20 €
200 g	<b>Halušky zemiakové</b> * <sub>(1,)</sub> Slovak noodles * <sub>(1,)</sub>	2,00 €
120 g	<b>Zemiaková placka</b> * <sub>(1, 7,)</sub> Potato pancakes * <sub>(1, 7,)</sub>	2,00 €

200 g	<b>Anglická zelenina*</b> (7,)	2,80 €
	<i>English vegetables*</i> (7,)	
100 g	<b>Dusená kapusta</b>	1,80 €
	<i>Stewed cabbage</i>	
80 g	<b>Kyslé uhorky</b>	0,60 €
	<i>Pickles cucumber</i>	
20 g	<b>Feferóny</b>	0,60 €
	<i>Red sharp pepper</i>	
30 g	<b>Horčica*</b> (10,)	0,60 €
	<i>Mustard*</i> (10,)	
30 g	<b>Chren</b>	0,60 €
	<i>Horseradish</i>	
40 g	<b>Kečup</b>	0,80 €
	<i>Ketchup</i>	
40 g	<b>Tatárska omáčka</b>	0,80 €
	<i>Tatar sauce</i>	
20 g	<b>Bylinkové maslo*</b> (1, 7, 9, 10, 11,)	0,90 €
	<i>Herb butter*</i> (1, 7, 9, 10, 11,)	
30 g	<b>Hrianka *</b> (1, 3, 7,)	0,50 €
	<i>Toast *</i> (1, 3, 7,)	
40 g	<b>Volské oko *</b> (3,)	1,00 €
	<i>Fried egg *</i> (3,)	
20 g	<b>Opražená cibuľka</b>	0,80 €
	<i>Fried onion</i>	
20 g	<b>Pražená slaninka</b>	1,00 €
	<i>Fried bacon</i>	
70 g	<b>Strúhaný syr *</b> (7,)	1,20 €
	<i>Grated cheese *</i> (7,)	
70 g	<b>Bryndza *</b> (7,)	2,00 €
	<i>Bryndza cheese*</i> (7,)	
50 g	<b>Kyslá smotana 10% *</b> (7,)	0,80 €
	<i>Sour cream 10% *</i> (7,)	
0,2 l	<b>Zakysanka *</b> (7,)	1,40 €
	<i>Zakysanka sour milk*</i> (7,)	
0,2 l	<b>Mlieko *</b> (7,)	0,80 €
	<i>Milk *</i> (7,)	
35 g	<b>Chlieb *</b> (1, 3, 7,)	0,40 €
	<i>Bread *</i> (1, 3, 7,)	
20 g	<b>Maslo *</b> (7,)	0,90 €
	<i>Butter *</i> (7,)	
20 g	<b>Med</b>	0,40 €
	<i>Honey</i>	

**Za polovičnú porciu prílohy účtujeme 75% z ceny.**



*Pravá slovenská kuchyňa s tradičnými jedlami zo slovenských surovín!  
Real Slovak kitchen with traditional meals made of Slovak sources!*

\*\*\* **OBALY** \*\*\*  
\*\*\* **PACKAGING** \*\*\*

<i>1ks</i>	<i>Menu -box , taška</i>	<i>0,40 €</i>
<i>1ks</i>	<i>Polievková miska (Packing bowl)</i>	<i>0,35 €</i>
<i>1ks</i>	<i>Alu misa malá (Alu box little)</i>	<i>4,00 €</i>
<i>1ks</i>	<i>Alu misa stredná (Alu box small)</i>	<i>5,00 €</i>
<i>1ks</i>	<i>Alu misa veľká (Alu box big)</i>	<i>6,00 €</i>